

Belgische Kamer van Volksvertegenwoordigers

GEWONE ZITTING 1995-1996 (*)

2 APRIL 1996

WETSVOORSTEL

**tot aanvulling van artikel 90ter
van het Wetboek van strafvordering,
om bewakingsmaatregelen mogelijk
te maken ten aanzien van verdachten
van hormonenmisdrijven**

(Ingediend door de heren Frans Lozie en
Olivier Deleuze)

TOELICHTING

DAMES EN HEREN,

Uit het verslag van de heer Timperman, nationaal magistraat belast met de coördinatie van bestrijding van de hormonenmisdrijven in de veeteelt blijkt dat de harde kern van de hormonenmisdadigers alle kenmerken vertoont van internationaal georganiseerde zware misdadigers. Niet zelden blijken er ook bindingen met de drugscriminaliteit.

De wet van 30 juni 1994 ter bescherming van de persoonlijke levenssfeer tegen het af luisteren, kennisnemen en opreken van privé-communicatie en -telecommunicatie, voorziet onder meer in de mogelijkheid om het af luisteren van telefoonverbindingen als techniek te gebruiken tegen bepaalde vormen van zware criminaliteit. Bij het tot stand komen van die wet werd hormonenfraude nog niet geplaatst bij de zware criminaliteit en daarom niet opgenomen in de lijst van domeinen van het strafrecht waar telefoontap wordt toegelaten.

(*) Tweede zitting van de 49^e zittingsperiode.

Chambre des Représentants de Belgique

SESSION ORDINAIRE 1995-1996 (*)

2 AVRIL 1996

PROPOSITION DE LOI

**complétant l'article 90ter du Code
d'instruction criminelle en vue de
permettre l'application de mesures de
surveillance à l'égard de personnes
soupçonnées d'avoir commis des
infractions à la législation sur les
hormones**

(Déposée par MM. Frans Lozie et
Olivier Deleuze)

DEVELOPPEMENTS

MESDAMES, MESSIEURS,

Il ressort du rapport de M. Timperman, magistrat national chargé de la coordination de la lutte contre la mafia des hormones, que le noyau dur des trafiquants d'hormones présente toutes les caractéristiques d'une organisation criminelle internationale, souvent liée du reste à la « narcocriminalité ».

La loi du 30 juin 1994 relative à la protection de la vie privée contre les écoutes, la prise de connaissance et l'enregistrement de communications et de télécommunications privées autorise notamment les écoutes téléphoniques comme moyen de lutte contre certaines formes de grande criminalité. Etant donné que la fraude aux hormones n'était pas encore rangée, lors de l'élaboration de la loi, parmi la grande criminalité, elle ne figure pas dans la liste des domaines du droit pénal dans lesquels les écoutes téléphoniques sont autorisées.

(*) Deuxième session de la 49^e législature.

Dit voorstel breidt de toepasbaarheid van de telefoontaptechniek uit, maar wijzigt niets aan de andere bepalingen van de wet van 30 juni 1994 omdat de regering aan een ontwerp werkt dat deze wet meer operationeel moet maken.

F. LOZIE
O. DELEUZE

WETSVOORSTEL

Artikel 1

Deze wet regelt een aangelegenheid als bedoeld in artikel 78 van de Grondwet.

Art. 2

Artikel 90^{ter}, § 2 van het Wetboek van strafverordering, ingevoegd door de wet van 30 juni 1994 en gewijzigd bij de wetten van 7 en 13 april 1995, wordt als volgt aangevuld :

« 18° artikel 10 van de wet van 15 juli 1985 betreffende het gebruik bij dieren van stoffen met hormonale, anti-hormonale, beta-adrenergische of productiestimulerende werking ».

29 februari 1996.

F. LOZIE
O. DELEUZE

La présente proposition de loi vise dès lors à étendre le champ d'application des écoutes téléphoniques, mais ne modifie en rien les autres dispositions de la loi du 30 juin 1994, étant donné que le gouvernement élabore actuellement un projet qui devrait rendre cette loi plus opérationnelle.

PROPOSITION DE LOI

Article 1^{er}

La présente loi règle une matière visée à l'article 78 de la Constitution.

Art. 2

L'article 90^{ter}, § 2, du Code d'instruction criminelle, inséré par la loi du 30 juin 1994 et modifié par les lois des 7 et 13 avril 1995, est complété par un 18°, libellé comme suit :

« 18° à l'article 10 de la loi du 15 juillet 1985 relative à l'utilisation de substances à effet hormonal, à effet antihormonal, à effet bêta-adrénergique ou à effet stimulateur de production chez les animaux ».

29 février 1996.